

**BỘ TƯ PHÁP**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM  
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Số: 65 /BTP-TCTHADS

V/v triển khai thực hiện Phát biểu chỉ đạo  
của Phó Thủ tướng Thường trực Chính phủ  
Trương Hòa Bình

Hà Nội, ngày 05 tháng 01 năm 2019

Kính gửi:

- Tổng cục Thi hành án dân sự;
- Cục THADS các tỉnh, thành phố trực thuộc Trung ương.

Ngày 15/11/2018, tại thành phố Hà Nội, Phó Thủ tướng Thường trực Chính phủ Trương Hòa Bình đã chủ trì Hội nghị triển khai công tác thi hành án dân sự, hành chính năm 2019. Sau khi nghe báo cáo của Bộ Tư pháp, ý kiến của các Bộ, Ban, ngành và các đại biểu dự Hội nghị, Phó Thủ tướng Thường trực Chính phủ Trương Hòa Bình đã có phát biểu chỉ đạo Hội nghị.

Ngày 28/12/2018, Văn phòng Chính phủ đã có văn bản số 12683/VPCP-PL truyền đạt chỉ đạo của Phó Thủ tướng Thường trực Chính phủ Trương Hòa Bình, giao Bộ Tư pháp lưu hành Bài phát biểu của Phó Thủ tướng Thường trực Chính phủ tại Hội nghị triển khai công tác thi hành án dân sự, hành chính năm 2019 trong hệ thống thi hành án dân sự để tổ chức triển khai thực hiện, rút ra những vấn đề lớn trong tổng kết năm 2018 của Bộ Tư pháp để có phương hướng công tác cho năm 2019.

Bộ Tư pháp yêu cầu Tổng cục Thi hành án dân sự, Cục Thi hành án dân sự các tỉnh, thành phố trực thuộc Trung ương phổ biến, quán triệt phát biểu chỉ đạo của Phó Thủ tướng Thường trực Chính phủ; thể chế hóa thành các nhiệm vụ được giao trong Kế hoạch công tác năm 2019 của Tổng cục Thi hành án dân sự, các Cục, Chi cục Thi hành án dân sự và nghiêm túc tổ chức triển khai thực hiện./. L

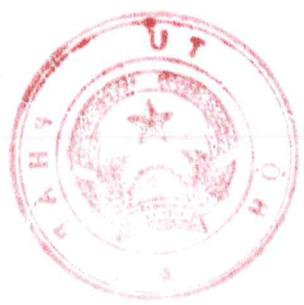
*Nơi nhận:*

- Như trên;
- Bộ trưởng (để báo cáo);
- Văn phòng Bộ (để biết);
- Lưu: VT, TCTHADS.

**KT. BỘ TRƯỞNG  
THỦ TRƯỞNG**



**Trần Tiến Dũng**





## PHÁT BIỂU CHỈ ĐẠO

của Phó Thủ tướng Thường trực Chính phủ Trương Hòa Bình  
tại Hội nghị triển khai công tác thi hành án dân sự, hành chính năm 2019

Ngày 15/11/2018, tại thành phố Hà Nội, Phó Thủ tướng Thường trực Chính phủ Trương Hòa Bình đã chủ trì Hội nghị triển khai công tác thi hành án dân sự, hành chính năm 2019. Tham dự Hội nghị có lãnh đạo Bộ Tư pháp; Lãnh đạo đại diện các cơ quan: Ban Tổ chức Trung ương, Ban Nội chính Trung ương, Ban Dân vận Trung ương, Văn phòng Trung ương Đảng, Ủy ban Kiểm tra Trung ương; Ủy ban Tư pháp của Quốc hội, Văn phòng Quốc hội; Bộ Công an, Bộ Quốc phòng, Bộ Tài chính, Bộ Nội vụ, Bộ Kế hoạch và Đầu tư, Bộ Thông tin và Truyền thông, Bộ Tài nguyên và Môi trường, Văn phòng Chính phủ, Ngân hàng Nhà nước Việt Nam, Bảo hiểm Xã hội Việt Nam; Tòa án nhân dân tối cao, Viện kiểm sát nhân dân tối cao. Sau khi nghe báo cáo của Bộ Tư pháp, ý kiến của các Bộ, cơ quan và các đại biểu dự Hội nghị, Phó Thủ tướng Thường trực Chính phủ Trương Hòa Bình kết luận như sau:

### I. Về đánh giá kết quả năm 2018

Đánh giá cao Bộ Tư pháp, Hệ thống Thi hành án dân sự đã nỗ lực khắc phục khó khăn, hoàn thành các nhiệm vụ, chỉ tiêu cơ bản đề ra của năm 2018. Các văn bản quy phạm pháp luật, chỉ đạo, kết luận của Đảng, Chính phủ, Thủ tướng Chính phủ liên quan đến thi hành án được tổ chức quán triệt, triển khai nghiêm túc, bám sát chỉ đạo, điều hành của Chính phủ và đạt một số kết quả tích cực, tốt hơn so với năm 2017. Những kết quả thi hành án dân sự, hành chính đạt được trong năm 2018 đã góp phần tích cực bảo đảm tính nghiêm minh của pháp luật, thực thi công lý; bảo đảm an ninh, trật tự, an toàn xã hội; bảo đảm quyền và lợi ích hợp pháp của tổ chức và cá nhân; giải phóng các nguồn lực kinh tế và có đóng góp vào ngân sách nhà nước, bảo đảm ổn định kinh tế vĩ mô; cải thiện môi trường đầu tư, kinh doanh.

Tuy nhiên, bên cạnh kết quả đã đạt được, hoạt động thi hành án dân sự, hành chính còn một số điểm cần lưu ý: còn một số sai sót, vi phạm của Chấp hành viên, công chức trong thực hiện trình tự, thủ tục thi hành án; số vụ việc và số tiền chuyển kỳ sau tuy giảm nhưng vẫn còn nhiều; một số việc tồn đọng từ nhiều năm qua chưa được giải quyết dứt điểm; riêng đối với việc thi hành án hành chính, mặc dù Chính phủ đã chỉ đạo quyết liệt ngay từ đầu năm 2018, nhưng kỷ luật, kỷ cương của các cơ quan nhà nước trong việc chấp hành các bản án, quyết định hành chính có hiệu lực pháp luật còn chưa có nhiều chuyển biến rõ rệt.

## II. Về phương hướng, nhiệm vụ năm 2019

Bộ Tư pháp và Hệ thống Thi hành án dân sự cần xác định công tác thi hành án dân sự, hành chính năm 2019 tiếp tục gắn liền với nhiệm vụ xây dựng nền kinh tế thị trường định hướng xã hội chủ nghĩa, hoàn thiện Nhà nước pháp quyền xã hội chủ nghĩa và yêu cầu thực thi quyền hiến định và pháp định của việc bảo đảm công lý được thực thi trong thực tế. Trong bối cảnh đó, Bộ Tư pháp, các Bộ, ngành, địa phương tiếp tục thực hiện nghiêm túc Chỉ thị số 05/CT-TTg ngày 06/02/2017 của Thủ tướng Chính phủ về tăng cường công tác thi hành án dân sự, nỗ lực triển khai đồng bộ, toàn diện các mặt công tác thi hành án, trong đó chú trọng một số nhiệm vụ sau:

### 1. Bộ Tư pháp:

- Tập trung tham mưu giúp Chính phủ nghiên cứu, hoàn thiện thể chế, chính sách pháp luật về thi hành án dân sự để tháo gỡ những khó khăn, vướng mắc trong thực tiễn, kịp thời đáp ứng yêu cầu phát triển kinh tế - xã hội của đất nước trong giai đoạn tới, trong đó cần tập trung vào các nhiệm vụ sau:

+ Nghiên cứu sơ kết việc tổ chức thi hành Luật Thi hành án dân sự; nghiên cứu trình Chính phủ sửa đổi Nghị định số 62/2015/NĐ-CP ngày 18/7/2015 của Chính phủ quy định chi tiết và hướng dẫn thi hành một số điều của Luật Thi hành án dân sự; sớm trình Thủ tướng Chính phủ phê duyệt Đề án giải quyết việc thi hành án dân sự chưa có điều kiện thi hành đã tồn đọng nhiều năm.

+ Chủ trì, phối hợp với Bộ Tài chính, Ngân hàng Nhà nước và Ủy ban Kinh tế của Quốc hội thống nhất biện pháp xử lý kiến nghị về thuế đối với trường hợp tài sản bảo đảm không đủ thanh toán các nghĩa vụ bảo đảm cho các tổ chức tín dụng trong quá trình thực hiện Nghị quyết số 42/2017/QH14, báo cáo Thủ tướng Chính phủ kết quả trong tháng 12 năm 2018; phối hợp chặt chẽ với Bộ Tài nguyên và Môi trường, Ngân hàng Nhà nước Việt Nam trong việc hướng dẫn các nội dung về đăng ký biến động đất đai và án phí; phối hợp với Ngân hàng Nhà nước Việt Nam đề xuất việc sửa đổi, bổ sung Nghị quyết số 42/2017/QH14;

+ Phối hợp với Tòa án nhân dân tối cao, Viện kiểm sát nhân dân tối cao nghiên cứu xây dựng Thông tư liên tịch quy định về trách nhiệm, trình tự, thủ tục của cơ quan thi hành án dân sự, Viện kiểm sát nhân dân và Tòa án nhân dân trong việc hoãn thi hành án theo yêu cầu của người có thẩm quyền kháng nghị bản án, quyết định.

- Tiếp tục tập trung chỉ đạo và tổ chức thi hành án, bảo đảm hoàn thành các chỉ tiêu, nhiệm vụ được giao theo Nghị quyết số 111/2015/QH13 của Quốc hội, Nghị quyết của Chính phủ về nhiệm vụ, giải pháp chủ yếu thực hiện kế hoạch phát triển kinh tế - xã hội năm 2019, nỗ lực triển khai đồng bộ, toàn diện các mặt công tác thi hành án trong năm 2019. Ưu tiên các nguồn lực tập trung thi hành dứt điểm các vụ việc có điều kiện thi hành.

- Tiếp tục quán triệt, nâng cao nhận thức, trách nhiệm của công chức thi hành án dân sự, tập trung, quyết liệt chỉ đạo, đôn đốc, tăng cường phối hợp liên ngành, nâng cao hiệu quả công tác thu hồi tài sản bị chiếm đoạt, thất thoát trong các vụ án tham nhũng, kinh tế theo Chỉ thị số 50-CT/TW ngày 07/12/2015 của Bộ Chính trị, thực hiện đầy đủ trách nhiệm của cơ quan thi hành án dân sự trong công tác xác minh, truy tìm tài sản của người phải thi hành án trong các vụ án tham nhũng, kinh tế. Hướng dẫn cụ thể các cơ quan thi hành án dân sự về cách thức xử lý, giải quyết các việc cưỡng chế thi hành án trong các trường hợp có ảnh hưởng đến an ninh chính trị tại địa phương.

- Tiếp tục tham mưu giúp Chính phủ triển khai hiệu quả Luật Tố tụng hành chính; nâng cao kỷ luật, kỷ cương trong chấp hành pháp luật tố tụng hành chính, thi hành án hành chính; tiếp tục nâng cao hiệu quả công tác theo dõi thi hành án hành chính. Phối hợp với Viện kiểm sát nhân dân tối cao nghiên cứu xây dựng Thông tư liên tịch để tăng cường hiệu quả công tác theo dõi, kiểm sát thi hành án hành chính, xử lý các trường hợp không thi hành bản án, quyết định của Tòa án.

- Tập trung công tác xây dựng Ngành đáp ứng yêu cầu, nhiệm vụ trong tình hình mới. Tiếp tục đẩy mạnh học tập làm theo tư tưởng, đạo đức, phong cách Hồ Chí Minh, thực hiện tốt Nghị quyết Trung ương 4 khóa XII, Chỉ thị số 05-CT/TW, tập trung thực hiện tốt công tác đào tạo, bồi dưỡng, xây dựng đội ngũ Chấp hành viên, Quản tài viên, Thẩm tra viên, Thư ký thi hành án và công chức làm công tác thi hành án dân sự công minh, chính trực, liêm chính, khách quan, tuân thủ pháp luật, có bản lĩnh chính trị, sống gắn bó máu thịt với nhân dân, ý thức phục vụ nhân dân, luôn thấy mình là công bộc của dân, bảo vệ pháp luật, bảo vệ công lý, bảo vệ nhân dân, có năng lực, trình độ đáp ứng yêu cầu, nhiệm vụ. Xây dựng Hệ thống Thi hành án dân sự trong sạch, vững mạnh cả về tư tưởng và phẩm chất đạo đức, cả về tổ chức, bản lĩnh chính trị. Tăng cường kiểm tra, kiểm soát nội bộ, nâng cao kỷ luật, kỷ cương hành chính trong thi hành công vụ.

- Tiếp tục đẩy mạnh cải cách hành chính, ứng dụng công nghệ thông tin trong quản lý, theo dõi, chỉ đạo, điều hành công tác thi hành án dân sự và thi hành án hành chính. Hoàn thiện, vận hành hiệu quả phần mềm quản lý thi hành án dân sự tại các cơ quan thi hành án dân sự trên toàn quốc. Nghiên cứu xây dựng cơ sở dữ liệu về thi hành án, bảo đảm tiết kiệm, hiệu quả, kết nối với các cơ sở dữ liệu có liên quan.

2. Các Bộ, ngành Trung ương, Ủy ban nhân dân và Ban Chỉ đạo Thi hành án dân sự cấp tỉnh:

- Ngân hàng Nhà nước Việt Nam trên cơ sở Báo cáo của Bộ Tư pháp về các vướng mắc phát sinh, chủ trì đề xuất việc báo cáo Quốc hội xem xét sửa đổi, bổ sung Nghị quyết số 42/2017/QH14, đồng thời hướng dẫn các tổ chức tín dụng chủ động căn cứ vào từng trường hợp cụ thể xem xét, quyết định việc hỗ trợ tiền thuê nhà cho người phải thi hành án trong trường hợp xử lý tài sản là nhà ở duy nhất; chỉ đạo các ngân hàng nâng cao chất lượng và tính chính xác của việc thẩm định cho vay.

- Bộ Công an chỉ đạo cơ quan điều tra Công an các cấp thực hiện và phối hợp với các cơ quan Kiểm sát, Tòa án trong công tác điều tra, truy tố, xét xử kịp thời phát hiện, kê biên tài sản, phong tỏa tài khoản đối với các vụ án tham nhũng, kinh tế lớn, tránh tẩu tán tài sản.

- Thanh tra Chính phủ, Ngân hàng Nhà nước Việt Nam có trách nhiệm phát hiện và chỉ đạo các cơ quan, tổ chức trực thuộc phát hiện, cung cấp thông tin cho các cơ quan tố tụng, cơ quan thi hành án dân sự về tài sản, tài khoản của đối tượng phạm tội, người vi phạm pháp luật hình sự trong các vụ án tham nhũng, kinh tế, góp phần tạo thành sức mạnh của Hệ thống chính trị trong việc thu hồi tài sản do phạm tội mà có.

- Bộ Kế hoạch và Đầu tư, Bộ Tài chính phối hợp với Bộ Tư pháp, Viện kiểm sát nhân dân tối cao, Tòa án nhân dân tối cao tham mưu Chính phủ xác định nguồn kinh phí để xây dựng trụ sở, kho vật chứng của các cơ quan tư pháp; trường hợp vượt thẩm quyền thì báo cáo Thủ tướng Chính phủ xem xét, quyết định.

- Ủy ban nhân dân, Ban Chỉ đạo Thi hành án dân sự cấp tỉnh phối hợp chặt chẽ với Bộ Tư pháp, kịp thời chỉ đạo Ủy ban nhân dân, Ban Chỉ đạo Thi hành án dân sự cấp huyện và các cơ quan, đơn vị trực thuộc thực hiện tốt công tác phối hợp, kịp thời giải quyết các khó khăn, vướng mắc phát sinh trong việc phối hợp cũng như trong hoạt động tổ chức thi hành án trên địa bàn. Tập trung chỉ đạo việc phối hợp tổ chức cưỡng chế thi hành án, đặc biệt là cưỡng chế giao tài sản đã bán đấu giá thành; giải quyết dứt điểm các vụ việc trọng điểm, giá trị lớn, phức tạp, ảnh hưởng đến an ninh, chính trị, trật tự an toàn xã hội ở địa phương.

### 3. Đề nghị các cơ quan liên quan:

- Đề nghị Tòa án nhân dân tối cao, Viện kiểm sát nhân dân tối cao, các Ủy ban của Quốc hội, Mặt trận Tổ quốc Việt Nam và Hội đồng nhân dân các cấp phối hợp chặt chẽ với Bộ Tư pháp, Hệ thống Thi hành án dân sự tập trung, kịp thời phối hợp trong việc thực thi pháp luật thi hành án, đồng thời tháo gỡ khó khăn, vướng mắc, nâng cao hiệu quả, hiệu lực công tác thi hành án dân sự, thi hành án hành chính theo Chỉ thị số 05/CT-TTg ngày 06/02/2017 của Thủ tướng Chính phủ.

- Đề nghị Kiểm toán Nhà nước kịp thời kiến nghị cơ quan, người có thẩm quyền xử lý những vi phạm pháp luật của cơ quan, tổ chức, cá nhân đã được c làm rõ thông qua hoạt động kiểm toán, phối hợp với các cơ quan tố tụng và cơ quan thi hành án dân sự trong việc xem xét, xử lý, thi hành những vụ việc có dấu hiệu của tội phạm và thu hồi tài sản bị chiếm đoạt, thất thoát, tài sản do phạm tội mà có.

- Đề nghị Viện kiểm sát nhân dân tối cao tăng cường kiểm sát và chỉ đạo Viện kiểm sát các cấp thực hiện kiểm sát việc thi hành bản án, quyết định của Tòa án về vụ án hành chính theo quy định tại Điều 315 Luật Tố tụng hành chính, phối hợp chặt chẽ với Bộ Tư pháp và các cơ quan thi hành án dân sự trong công tác theo dõi thi hành án hành chính./. ✓

